

A



FOGADJ ÖRÖKBE EGY  
MACIT ALAPÍTVÁNY

bemutatja

*ADOPT A TEDDY BEAR FOUNDATION presents*



**PREMIER**  
KULTCAFÉ

**MOZI**

**KULTÚRPLACC**

**KÁVÉZÓ**

*CINEMA | CULTURAL CENTER | CAFÉ*



#disability

MI TESZI GYURCIT BOLDOGGÁ?  
**A MUNKÁJA.**



Magyarországon a megváltozott munkaképességűeknek csupán 15-20%-át foglalkoztatják. A Fogadj Örökbe Egy Macit Alapítvány fogyatékossgal élő emberek számára teremt munkahelyet.

[fogadjorokbeegymacit.hu](http://fogadjorokbeegymacit.hu) | [premiercafe.hu](http://premiercafe.hu)

**A Premier Kultcafé a FOGADJ ÖRÖKBE EGY MACIT ALAPÍTVÁNY üzemelteti.**

*Premier Kultcafé is run by the Adopt a Teddy Bear Foundation.*

Bankszámlaszám - Bank account number: **11705998-21308750 (OTP Bank)**

Adószám - Tax number: **18397482-2-42**

Cím - Address:

**PREMIER KULTCAFÉ**

1085 Budapest Üllői út 2-4., Baross utca 1.

**Kapcsolat - Contact: +36 70 514 79 14 | [info@fogadjorokbeegymacit.hu](mailto:info@fogadjorokbeegymacit.hu)**

[fogadjorokbeegymacit.hu](http://fogadjorokbeegymacit.hu) | [facebook.com/fogadjorokbeegymacit](https://facebook.com/fogadjorokbeegymacit)

**A Premier Kultcafé** Európa legnagyobb alapterületű fogyatékos-barát közösségi és kulturális tere, ahol 620 négyzetméteren kávézót, pékséget, mozit és egy akadálymentes rendezvénytermet találnak az érdeklődők.

**Kultúrplacc** az elfogadás és a befogadás jegyében változatos programokkal.

**Integrált munkahely**, ahol fogyatékosokkal élők és épek dolgoznak együtt.

**Korszerű technikával felszerelt** termek, ahol a társadalmi felelősségvállalás jegyében tarthatja meg céges vagy privát rendezvényét.

Sok szeretettel tőlünk, Önnek.



---

**Premier Kultcafé** is the largest disability-friendly community and cultural center in Europe. Here you are welcomed by a café, a bakery, a cinema and an accessible event hall, on 620 square meters.

**Cultural area** homing diverse programmes reflecting acceptance and inclusion.

**An integrated workplace** where we provide job opportunities for people with disabilities.

**Event rooms** equipped with cutting edge technology, where you can have your professional or private events in a socially responsible way.

For you, from us, with love.



## FOGADJ ÖRÖKBE EGY MACIT

ADOPT A TEDDY BEAR

A Premier Kultcafé a Fogadj Örökbe Egy Macit Alapítvány jótékonyági árverésein befolyt összegekből jöhetett létre. A Törőcsik Mari és Kárász Róbert által alapított alapítvány maci aukcióin hírességek plüssmackóit és személyes tárgyait árverezik el a Fogyatékosággal Élők Világnapjához (december 3.) kapcsolódva. A kampányhoz közel 200 köztisztelőben álló személy csatlakozott 2012 óta, köztük sportolók, politikusok, ismert üzletemberek, színészek, zenészek, írók és filmrendezők.

---

*Premier Kultcafé was established from the money raised at the charity auctions of the Adopt a Teddy Bear Foundation founded by Törőcsik Mari, one of the most privileged actresses in Hungary and the chairman Kárász Róbert. Around 200 highly reputed people have joined the campaign and offered their teddy bears and favourite personal items for auction since 2012, including sportsmen, politicians, businessmen, actors, singers and musicians, writers and film directors.*



## FELAJÁNLÓINK KÖZÖTT

AMONG OUR SUPPORTERS

Alföldi Róbert  
Benedek Tibor  
Besenyei Péter  
dr.Czeizel Endre  
dr. Csernus Imre  
Esterházy Péter  
Farkas Bertalan  
Hosszú Katinka  
Kertész Imre  
Kocsis Zoltán  
Koltai Lajos  
Kozák Danuta  
Jancsó Miklós  
Nádas Péter  
Nemes Jeles László  
Palvin Barbara  
Polgár Judit  
Röhrig Géza  
Rubik Ernő  
Somló Tamás  
Sterczler Hilda  
Szabó István  
Szekeres Pál  
Szilágyi Áron  
Tandori Dezső  
Till Attila  
Törőcsik András  
Törőcsik Mari



# MUNKAHELYTEREMTÉS

## JOB CREATION

Hazánkban a megváltozott munkaképességűeknek csupán 15-17%-át foglalkoztatják.

A Premier Kultcaféban jelenleg nyolc fogyatékossgal élő munkavállaló dolgozik, köztük Down-szindrómások, értelmi sérültek, mozgáskorlátozottak és hallás-sérültek.

*In Hungary 15-17% of people with disabilities are employed. Within the frames of the job creation programme currently employ eight persons with different disabilities, including Down-syndrome, mental disorders, phisical disability or hearing impairment.*



Demeter Orsi

Programjainkkal is támogatjuk a fogyatékossgal élők társadalmi integrációját: konferenciákat, filmvetítéseket szervezünk az őket érintő témákban, és célunk akadálymentesen elérhetővé tenni a kultúrát.

*We support the social integration of disabled people: we organize conferences and film screenings focusing on topics related to them, and one of our main goals is to make culture accessible for everyone without no limits.*



Oldal Gergő



# A KÁVÉZÓ

## THE CAFÉ

A barátságos, különleges hangulatú kávézó és bisztró egész nap meleg reggelivel várja vendégeit Budapest szívében. Fogyaszthat nálunk kávékat, helyben sütött péksüteményeket, Cserpes-termékeket, szendvicseket, házi süteményeket, paleo édességeket.

Nálunk tartott rendezvényeken igény szerint catering szolgáltatást biztosítunk.



*This cozy café and bistro in the heart of Budapest offers hot breakfast to its guests all day long. You can also choose from our selection of drink specialties, coffees, freshly made bakery products, Cserpes dairy products, special, sandwiches, home-made cakes and paleo sweets.*

*For events we can provide catering service on demand.*

# A KISTEREM

## THE SMALL ROOM



A kisterem megőrizte az egykori Vörösmarty mozi hangulatát, ahol a modern technikai megoldások mellett ma is lehetőség van 35 mm-es filmek levetítésére is.

Amellett, hogy saját mozit üzemeltetünk, a 46 férőhelyes, 120 négyzetméteres termünket ajánljuk filmvetítések mellett többek között tréningek, workshopok, céges bemutatók és kulturális programok helyszínéül.

*The small room preserved the atmosphere of the former Vörösmarty movie theater where it is still possible to play 35 mm films as well as take advantage of the modern high-tech solutions.*

*Besides operating our own cinema, we offer this 46 seat, 120 square meter room for trainings, workshops, presentations, cultural programmes as well as film screenings.*



# A NAGYTEREM

THE MAIN ROOM



A 220 négyzetméter alapterületű rendezvénytermet modern belső design, teljes térbeli kihasználtság és rugalmas elrendezés jellemzi.

A színpad és a nézőtér akadálymentesen megközelíthető, használható. A férőhelyek száma 140 színházi, 80 éttermi ültetés esetén.

*This modern, 220 square meter room is characterized by flexible arrangement options.*

*It can seat 140 for a theater setting and 80 in case of restaurant setting. The room has full high-tech readiness.*





Projektor - *projector*

mozi minőségű LCD - *professional quality LCD*

Vetítővászon - *screen*

3m x 7m

Színpad - *stage*

3m x 7m

Hangosítás - *sound technology*

Mikrofonok, hangfal (dolby surround) - *microphones, loud speaker (dolby surround)*

Fénytechnika - *light technology*

reflektorok, spotlábák, LED lámpák,  
12 féle hangulatvilágítás - *reflectors, spotlights, LED lights, 12 kinds of special light effects*



## TÁMOGATÁSI LEHETŐSÉGEK

### HOW YOU CAN HELP

#### 1. Pénzügyi adománnyal - Financial donations

Felajánlásokat a következő bankszámlaszámon fogadunk: 11705998-21308750 (OTP Bank)

*Donations will be accepted to the following bank account:  
11705998-21308750 (OTP)*

#### 2. Pro bono szolgáltatásokkal és önkéntes munkával - Pro bono services and volunteering

Örömmel fogadjuk vállalatok vagy magánszemélyek megkeresését, akik szakmai segítségüket ajánlják fel.

*We welcome any request of companies or individuals who can offer their help.*

#### 3. Az Adhat Vonal hívásával - Donation line

250 Ft-tal támogathatja programunkat a 13600 szám tárcsázásával, majd a 12-es kód megadásával vagy a 12-es szám SMS-ben történő elküldésével a 13600-ra.

*By dialing 13600 and 12 or sending a text message with 12 to 13600 you can support us with 250 HUF.*

#### 4. Rendezvények szervezésével a Premier Kultcafé termeibe - Bringing your events to us

Rendezvényszervezéssel kapcsolatos kérdésekkel  
az alábbi elérhetőségeken érdeklődhet:

[szervezes@premiercafe.hu](mailto:szervezes@premiercafe.hu) | +36 70 514 79 14

*Should you be interested in bringing your event to Premier Kultcafé, please contact us!*

KIEMELT TÁMOGATÓK  
MAIN SUPPORTERS







**PREMIER**  
KULTCAFÉ

1085 Budapest Üllői út 2-4.// Baross utca 1.

[www.premiercafe.hu](http://www.premiercafe.hu)  
[facebook/premier.kutcafe](https://facebook.com/premier.kutcafe)

